



NEBEZPEČÍ

Uživatelská příručka a záruční list



NEŽ ZAČNETE POUŽÍVAT TENTO VÝROBEK, PŘEČTĚTE SI A VEZMĚTE NA VĚDOMÍ VŠECHNY INFORMACE TÝKAJÍCÍ SE BEZPEČNOSTI. Nedodržení těchto pokynů může mít za následek ÚRAZ ELEKTRICKÝM PROUDEM, VÝBUCH, POŽÁR, což může vyústit ve VÁŽNÉ PORANĚNÍ, SMRT nebo ŠKODY NA MAJETKU.



Úraz elektrickým proudem. Výrobek je elektrickým zařízením, které může způsobit úraz elektrickým proudem a vážné poranění. Neodřezávejte napájecí kabely. Neponořujte do vody.



Výbuch. Nekontrolované, nekompatibilní nebo poškozené akumulátory mohou při použití s tímto výrobkem vybuchnout. Nenechávejte výrobek při používání bez dozoru. Poničený nebo zmrzlý akumulátor se nepokoušejte nastartovat rychle. Výrobek používejte pouze s akumulátory doporučeného napětí. Výrobek používejte v dobře větraných prostorách.



Požár. Výrobek je elektrickým zařízením, které produkuje teplo a může způsobit popáleniny. Výrobek nezakrývejte ani na něj nepokládejte žádné předměty. Při používání výrobku nekuřte ani nepoužívejte žádný zdroj elektrických jisker nebo ohně. Chraňte výrobek před hořlavými materiály.



Poranění očí. Při používání výrobku používejte ochranu očí. Akumulátory mohou vybuchnout a způsobit odlétávání úlomků. Kyselina z akumulátoru může způsobit podráždění očí a kůže. V případě kontaminace očí nebo kůže opláchněte postižené místo čistou tekoucí vodou a okamžitě kontaktujte toxikologické středisko.



Výbušné plyny. Práce v blízkosti oloveného akumulátoru je nebezpečná. Akumulátory během běžného používání vytvářejí výbušné plyny. Abyste snížili riziko výbuchu akumulátoru, řiďte se všemi bezpečnostními pokyny a pokyny, které byly vydány výrobcem akumulátoru a výrobcem jakéhokoli zařízení, které je určeno k použití v blízkosti baterie. Prostudujte si výstražné štítky umístěné na těchto výrobcích a na motoru.



Horký povrch. Výrobek se při používání může zahřívat a způsobit popáleniny. Před manipulací s výrobkem vyčkejte, až vychladne.

Čeština

Návod k obsluze a podporu naleznete na adrese:

www.no.co/support



Důležitá bezpečnostní varování

POZOR:

Manual Override Mode (Režim manuálního přepínání) vypíná všechna bezpečnostní opatření. Při nesprávném použití a/nebo při použití v rozporu s naším doporučením může způsobit úraz nebo smrt a zneplatní vaši záruku. Riziko ohně, exploze a popálenin. Nerozebírejte, nemačkejte, nezahřívejte nad 50 °C (122 °F) nebo nespálujte. Výrobek je určen pro dočasné venkovní použití a při vlhkých podmínkách by se o něj mělo přiměřeně pečovat.

VAROVÁNÍ:

Nepřebíjejte interní baterii. Přečtěte si návod k použití. V blízkosti napájecího zdroje nekuřte, nezapalujte sirky nebo nedělejte jiskry. Interní baterii nabíjejte jen v dobře větraných oblastech a v době, kdy zařízení nepoužíváte.

POZOR:

Riziko zranění osob. Nepoužívejte výrobek, pokud jsou napájecí kabel nebo kabely baterie jakkoliv poškozeny. Výrobek není určen pro používání v komerčních opravách. Pokud výrobek nepoužíváte, skladujte jej ve vnitřních prostorách. Když se výrobek nepoužívá, neměl by být skladován nebo ponechán venku.

Začínáme. Než budete výrobek používat s akumulátorem, pozorně si přečtěte specifická opatření a pokyny k používání doporučené výrobcem akumulátoru. **Montáž.** Je důležité mít na zřeteli vzdálenost k baterii. **Návrh 65. ⚠ VAROVÁNÍ:** Při zacházení s výrobkem může dojít ke kontaktu s chemickými látkami, včetně olova a odpadních plynů, které jsou ve státu Kalifornie považovány za rakovinotvorné a způsobující vrozené vady a další reprodukční poškození. Další informace naleznete na adrese www.P65Warnings.ca.gov. **Osobní opatření.** Používejte výrobek pouze k určeným účelům. V případě nouze mějte při používání výrobku někoho v blízkosti. Při práci v blízkosti akumulátoru noste kompletní ochranu očí a ochranný oděv. Po práci s akumulátory a souvisejícími materiály si vždy umyjte ruce. Při práci s akumulátory nepoužívejte ani nenoste kovové předměty, včetně nářadí, hodinek nebo šperků. Je-li na akumulátor upuštěn kov, může to vyvolat zajištění nebo zkrat, což může vést k úrazu elektrickým proudem, požáru a k výbuchu, což může způsobit zranění, smrt či poškození majetku. Umístěte kabelové vodiče tak, aby nedošlo k náhodnému poškození pohybem částí vozidla (včetně částí kapoty a dveří), přesouváním částí motoru (včetně lopatek ventilátoru, řemenů a řemenic) nebo tím, co by mohlo vést k nebezpečí, které by mohlo způsobit zranění nebo smrt. Tento výrobek není určen k používání osobami (včetně dětí) se sníženými tělesnými, smyslovými či duševními schopnostmi nebo osobami s nedostatečnými zkušenostmi či znalostmi, pokud nejsou pod dohledem nebo nebyly ohledně používání výrobku poučeny osobou zodpovědnou za jejich bezpečnost. **Nezletilí.** Plánuje-li kupující, že bude výrobek používán nezletilým, kupující dospělí souhlasí, že poskytne nezletilému před použitím podrobné pokyny a varování. Kupující souhlasí, že odškodní společnost NOCO za nezamýšlené použití nebo zneužití nezletilým. Děti by měly být pod dozorem, aby se zajistilo, že si s výrobkem nebudou hrát. **Nebezpečí udušení.** Příslušenství výrobku může u dětí představovat nebezpečí udušení. Nenechávejte děti s výrobkem nebo jakýmkoli příslušenstvím bez dozoru. Tento výrobek není hračka. **Obsluha.** S výrobkem zacházejte šetrně. Při nárazu může dojít k poškození výrobku. Nepoužívejte výrobek, pokud je poškozený, tj. mimo jiné včetně případů, kdy jsou na krytu praskliny nebo jsou poškozeny kabely. Nepoužívejte výrobek s poškozeným napájecím kabelem. Vlhkost a kapaliny mohou výrobek poškodit. Nemanipulujte s výrobkem ani s žádnými elektrickými součástkami v blízkosti jakékoli kapaliny. Skladujte a používejte výrobek na suchých místech. Nepoužívejte výrobek, pokud dojde k jeho

namočení. Pokud je výrobek právě používán a dojde k jeho namočení, odpojte jej a okamžitě jej přestaňte používat. Nevypoujte výrobek taháním za kabely. **Úpravy.** Nepokoušejte se měnit, upravovat ani opravovat žádnou část výrobku. Rozebírání výrobku může způsobit zranění, smrt nebo poškození majetku. Pokud se výrobek poškodí, porouchá nebo přijde do styku s jakoukoli kapalinou, přestaňte jej používat a kontaktujte společnost NOCO. Jakékoli úpravy výrobku mají za následek zneplatnění záruky. **VAROVÁNÍ:** Změny nebo úpravy tohoto výrobku, které nebyly výslovně schváleny stranou odpovědnou za shodu s předpisy, mohou vést ke ztrátě oprávnění uživatele k používání výrobku. **Příslušenství.** Tento výrobek je schválen pouze pro použití s příslušenstvím od společnosti NOCO. Společnost NOCO nezodpovídá za bezpečnost uživatele nebo poškození výrobku v případě použití jiných příslušenství než těch, které byly schváleny společností NOCO. **Umístění.** Nedovolte, aby kyselina z baterie přišla do kontaktu s výrobkem. Výrobek nepoužívejte v uzavřeném prostoru ani v prostoru s omezeným větráním. Baterii nenasazujte na vrchní část výrobku. Kabelové vodiče umístěte tak, aby nedošlo k náhodnému poškození pohybem částí vozidla (včetně částí kapoty a dveří), přesouváním částí motoru (včetně lopatek ventilátoru, řemenů a řemenic) nebo toho, co by mohlo znamenat nebezpečí, které by mohlo způsobit zranění nebo smrt. **Provozní teplota.** Rozsah provozní teploty je -20 °C až 50 °C (-4 °F až 122 °F). Nepoužívejte výrobek mimo doporučené teplotní rozsahy. Doporučená teplota nabíjení je 0 °C až +40 °C (32 °F až 104 °F). Pokud se akumulátor začne nadměrně zahřívát, okamžitě přestaňte výrobek používat. **Skladování.** Doporučený rozsah skladovacích teplot je od -20 °C do 50 °C (od -4 °F do 122 °F). Za žádných okolností nevystavujte výrobek teplotě vyšší než 50 °C (122 °F). Pro optimální životnost skladujte výrobek při teplotě 25 °C (77 °F). Výrobek neskladujte venku. Výrobek skladujte na suchém místě ve vnitřních prostorách nebo uvnitř vozidla. Pro zajištění ochrany při skladování hadici a odpojené kabely smotejte. **Větrání.** Je nezbytné minimalizovat extrémní teploty a neomezovat přívod vzduchu k výrobku. Kolem výrobku by mělo být zajištěno minimálně 12,7 mm (0,50 palců) prostoru pro umožnění adekvátního proudění vzduchu. **Připojení.** Zkontrolujte, zda jsou všechna připojení k výrobku pevně uchycená. Volné spoje mohou způsobit snížení výkonu nebo únik vzduchu a zvýšení tepla v důsledku odporu, což může způsobit roztavení krytu, případně požár. **Kompatibilita.** Výrobek je kompatibilní pouze s 12voltovými olověnými akumulátory. Výrobek se nepokoušejte používat s jakýmkoli jiným typem akumulátoru. Nouzové startování akumulátorů s jiným chemickým médiem může mít za následek poranění, smrt nebo škodu na majetku. Před pokusem o nouzové nastartování akumulátoru kontaktujte výrobce akumulátoru. Nouzový start akumulátoru neprovádějte, pokud si nejste bezpečně vědomi toho, jaké chemické médium akumulátor obsahuje a jakou má hodnotu napětí. **Baterie.** Vestavěná lithium-iontová baterie ve výrobku by měla být nahrazena pouze společností NOCO a musí být recyklována nebo likvidována odděleně od domácího odpadu. Baterii se nepokoušejte vyměnit sami a nepoužívejte poškozenou nebo netěsnou lithium-iontovou baterii. Baterii nikdy nevhazujte do odpadků v domácnosti. Likvidace baterií v komunálním odpadu je podle státních a federálních zákonů a předpisů o životním prostředí nezákonná. Použité baterie vždy odnášejte do místního centra pro recyklaci baterií. Pokud je baterie výrobku nadměrně horká, vylučuje nepříjemný pach, je zdeformovaná, pořezaná nebo vykazuje abnormální nález, okamžitě zastavte veškeré používání a kontaktujte společnost NOCO. **Nabíjení baterie.** Výrobek nabíjejte pomocí přiloženého nabíjecího kabelu USB-C. Společnost NOCO nenese odpovědnost za poškození, zranění a/nebo smrt při použití nabíjecího příslušenství třetích stran, které není kompatibilní s USB Power Delivery. Dejte si pozor na použití napájecích adaptérů a kabelů s nízkou kvalitou, neboť mohou představovat vážné elektrické riziko, které může vést ke zranění a/nebo smrti osob a poškození zařízení nebo majetku. Použití poškozených kabelů nebo nabíječky nebo nabíjení při vyšší vlhkosti může způsobit elektrický šok. Použití nabíječky, která není kompatibilní s USB Power Delivery, může zkrátit životnost výrobku a způsobit jeho nesprávné fungování. Společnost NOCO neodpovídá za bezpečnost uživatele při používání příslušenství nebo zdrojů, které nejsou kompatibilní s USB Power Delivery. Při používání USB napájecího adaptéru pro nabíjení daného výrobku se ujistěte, že zástrčka střídavého proudu je zcela zasunuta do adaptéru předtím, než jej strčíte do zásuvky. Napájecí adaptéry se mohou během běžného používání zahřát a delší kontakt s kůží může způsobit tělesné zranění. Při používání adaptéru vždy zajistěte v jejich okolí dostatečné větrání. Pro zajištění maximální životnosti baterie se vyhněte nabíjení výrobku po dobu delší než 24 hodin v kuse, protože přehřátí může zkrátit životnost baterie. Časem se nepoužívaný výrobek vybije a bude muset být před dalším použitím nabit. Výrobek používejte pouze pro zamýšlené účely. **Zdravotnické pomůcky.** Výrobek obsahuje magnetické součásti, které mohou vyzařovat elektromagnetická pole, jež mohou rušit kardiostimulátory, defibrilátory nebo jiné zdravotnické pomůcky. Pokud máte nějakou zdravotnickou pomůcku, poraďte se

před použitím se svým lékařem. Pokud máte podezření, že výrobek ovlivňuje činnost zdravotnické pomůcky, okamžitě přestaňte výrobek používat a poraďte se se svým lékařem.

Zdravotní stav. Pokud se nacházíte ve zdravotním stavu, u kterého máte podezření, že by mohl být zasažen používáním výrobku, včetně ale ne omezeno na: záchvaty, výpadky paměti, únavu očí nebo bolesti hlavy, obraťte se před použitím výrobku na svého lékaře. Používání integrované vysoce výkonné baterky zahrnuje nebezpečí citlivosti na světlo. Používání světla v režimu Strobe může u osob s fotosenzitivní epilepsií způsobit záchvaty, což může vést k vážnému zranění nebo smrti. **Světlo.** Přímé hledění přímo do světelného paprsku nebo světla baterky může vést k trvalému poškození zraku. Výrobek je vybaven vysoce výkonnou přednastavenou LED lampou, která vysílá silný paprsek na nejvyšší úrovni. **Čištění.** Před každou údržbou nebo čištěním výrobek vypněte. Pokud je výrobek v kontaktu s kapalinou nebo jiným typem kontaminantu, ihned jej očistěte a usušte. Používejte měkký hadřík (z mikrovlákna), který nepouští vlákna. Zabraňte vniknutí vlhkosti do otvorů. Při čištění výrobku nepoužívejte tlakový čistič. **Výbušné ovzduší.** Dodržujte všechna varování a pokyny. Nepoužívejte výrobek v oblastech s potenciálně výbušným ovzduším, včetně čerpacích stanic nebo oblastí, které obsahují chemikálie nebo částice jako je obilí, prach nebo kovové prachy. **Činnosti s vážnými důsledky.** Nepoužívejte výrobek tam, kde jeho selhání může způsobit zranění, smrt nebo závažné poškození životního prostředí. **Rádiové rušení.** Tento výrobek je v souladu s předpisy upravujícími vyzařování rádiových frekvencí. Takové vyzařování z výrobku může negativně ovlivnit provoz jiných elektronických zařízení, případně způsobit jejich poruchu. **Číslo modelu AX65:** Toto zařízení vyhovuje části 15 pravidel FCC. Provoz podléhá následujícím dvěma podmínkám: (1) toto zařízení nesmí způsobovat škodlivé rušení a (2) toto zařízení musí být schopno akceptovat jakákoli přijatá rušení, včetně rušení, která mohou způsobit nežádoucí provoz. **POZNÁMKA:** Tento výrobek byl testován a bylo u něj shledáno, že vyhovuje limitům pro digitální výrobky třídy B podle části 15 pravidel FCC. Tyto limity jsou navrženy tak, aby poskytovaly přiměřenou ochranu před škodlivým rušením při instalaci v obytných budovách. Tento výrobek generuje, využívá a může vyzařovat energii v podobě rádiových frekvencí, a pokud není instalováno a používáno v souladu s pokyny, může způsobit škodlivé rušení rádiové komunikace. Neexistuje však žádná záruka, že v konkrétní instalaci nedojde k rušení. Pokud tento výrobek způsobuje škodlivé rušení rozhlasového nebo televizního příjmu, což lze zjistit VYPNUTÍM a ZAPNUTÍM výrobku, doporučujeme uživateli, aby se pokusil rušení odstranit jedním nebo více z následujících opatření: (a) Přesměrujte nebo přemístěte přijímací anténu. (b) Zvětšete vzdálenost mezi výrobkem a přijímačem. (c) Připojte výrobek do zásuvky v jiném obvodu, než ke kterému je připojen přijímač. (d) Obratě se na prodejce nebo zkušeného rozhlasového/televizního technika a požádejte o pomoc.

Jak zařízení používat

Jak výrobek nabíjet.

Výrobek AX65 je před expedicí nabitý jen částečně a před použitím musí být nabit plně. Výrobek AX65 připojte pomocí přiloženého nabíjecího kabelu USB-C do vstupního/výstupního portu USB-C. Můžete jej také znovu nabít z libovolného kompatibilního zdroje USB Power Delivery, jako napájecí AC adaptér, nabíječka do auta, přenosný počítač a další. Vstupní/výstupní port USB-C používá technologii Power Delivery, která umožňuje přijímat/dodávat až 60 W. Doba nabíjení výrobku AX65 se bude lišit podle úrovně vybití a použitého zdroje napájení. Skutečné výsledky se mohou lišit v závislosti na stavu baterie a okolních podmínkách.

Při dobíjení je úroveň nabíjení interní baterie indikována LED kontrolkami nabíjení. LED kontrolky začnou pomalu pulzovat na „Zapnuto“ a „Vypnuto“ a vytvoří pevný sloupec, dokud nebudou zapnuty všechny čtyři LED kontrolky nabíjení. Po

Doba nabíjení:	Výkon nabíječky:
8h	5W
4h	10W

Úroveň nabití interní baterie



úplném nabití baterie bude zelená 100% LED kontrolka pevná a LED kontrolky nabíjení 25%, 50% a 75% se vypnou. Jednou za čas bude zelená 100% LED kontrolka vydávat pulsující světlo, které indikuje, že dochází k udržovacímu nabíjení.

Rychlonabíjení

Výrobek AX65 je vybaven technologií rychlého nabití, která umožňuje jeho nabití až do úrovně 60 W. Pro úplné využití této vlastnosti je potřebná kompatibilní nabíječka podporující USB-C technologii Power Delivery o 60 W.

Zdroj napájení.

Vstupní/výstupní port USB je Dual Role Protocol (DRP) USB-C Power Delivery, což umožňuje napájet další zařízení USB. Při nabíjení zařízení USB je důležité před připojením nabíjeného zařízení zapnout výrobek AX65.

Pokud není výrobek AX65 nejprve zapnutý, může odebírat energii ze zařízení USB. Chcete-li výrobek AX65 nabíjet pomocí zařízení kompatibilního s protokolem DRP (například pomocí telefonu, notebooku nebo powerbanky), ujistěte se, že je výrobek AX65 před připojením kabelu mezi výrobkem AX65 a protokolem DRP vypnutý.

Jak nastartovat.

Výrobek připojte k akumulátoru

Pečlivě si přečtěte návod výrobce vozidla k jeho obsluze a snažte se porozumět konkrétním opatřením a doporučeným metodám pro nouzový start vozidla. Před použitím tohoto výrobku si v návodu k použití akumulátoru zjistěte jeho napětí a chemii. Výrobek AX65 je určený pouze pro nouzový start 12voltových olověných akumulátorů. Před připojením k akumulátoru ověřte, zda máte 12voltový olověný akumulátor. Výrobek AX65 není vhodný pro žádný jiný typ akumulátoru. Zjistěte správnou polaritu vývodů akumulátoru. Kladný vývod akumulátoru je typicky označen těmito písmeny nebo symbolem (POS, P, +). Záporný vývod akumulátoru je typicky označen těmito písmeny nebo symbolem (NEG, N, -). Neprovádějte žádné propojení na karburátor, palivová potrubí nebo díly z tenkého plechu.

1. Připojte svorky akumulátoru k výrobku AX65 připojením k portu 12V OUT.
2. Připojte kladnou (červenou) svorku baterie na kladnou (POS, P, +) elektrodu a zápornou (černou) svorku baterie na zápornou (NEG, N, -) elektrodu nebo podvozek vozidla.

Nastartování.

1. Ujistěte se, zda jsou před pokusem o nouzový start vozidla veškerá zařízení způsobující výkonové zatížení vozidla (přední světla, rádio, klimatizace, atd.) vypnutá.
2. Stiskněte tlačítko napájení pro zahájení nouzového startu a všechny LED kontrolky najednou zablikají. Jste-li správně připojeni k baterii, bílá LED kontrolka Boost dioda se rozsvítí a LED kontrolky nabíjení budou blikat. Po detekci baterie se spustí 60-sekundový odpočet.

Rychlonabíjení

Doba nabíjení:	Výkon nabíječky:
0,8h	60W

3. Zkuste nastartovat vozidlo. Většina vozidel se nastartuje okamžitě. Pokud nenastartuje vozidlo hned, čekejte 20–30 sekund a zkuste to znovu. Po uplynutí 60sekundového časového limitu musí být výrobek vypnut a poté znovu zapnut, aby bylo možné spustit novou sekvenci startování přes kabely. Nepokoušejte se o více než pět (5) nouzových startů akumulátoru během doby patnácti (15) minut. Před pokusem o opětovný nouzový start vozidla nechte výrobek AX65 odpočívat patnáct (15) minut.

4. Poté, co nastartujete své vozidlo, vypněte výrobek, odpojte svorky baterie a odeberte výrobek AX65.

Časový limit 60 sekund.

60-sekundový odpočet se spustí, jakmile bude detekována baterie. Po skončení 60 sekund se ukončí funkce nouzového startu. LED kontrolka Boost zhasne a LED kontrolky interní baterie zobrazí aktuální stav nabití výrobku. Pro resetování funkce nouzového startu stiskněte tlačítko napájení, abyste výrobek vypnuli. Znovu stiskněte tlačítko napájení pro zapnutí výrobku a opětovné spuštění funkce nouzového startu.

POZOR

60-SEKUNDOVÝ ODPOČET JE PŘI POUŽÍVÁNÍ FUNKCE MANUAL OVERRIDE (MANUÁLNÍHO PŘEPÍNÁNÍ) VYPNUTÝ. ENERGIE BUDE DODÁVÁNA PO CELOU DOBU AKTIVACE FUNKCE MANUAL OVERRIDE (MANUÁLNÍHO PŘEPÍNÁNÍ). PRO MAXIMALIZACI POČTU NOUZOVÝCH STARTŮ JE DOPORUČENO, JAKMILE VOZIDLO NASTARTUJE, VÝROBEK VYPNOUT.

Nízkonapěťové baterie a Manual Override Mode (Režim manuálního přepínání)

Výrobek AX65 je navrženy pro nouzový start 12voltových olověných akumulátorů až do hodnoty napětí 3 voltů. Pokud je váš akumulátor pod hodnotou 3 voltů, LED kontrolka Boost bude vypnutá. To je znamení, že výrobek AX65 nemůže rozpoznat baterii. Pokud potřebujete nouzově nastartovat baterii, která má napětí menší než 3 volty, můžete využít funkci Manual Override (Manuálního přepínání), která vám umožní zapnout funkci nouzového startu.

POZOR

MANUAL OVERRIDE MODE (REŽIM MANUÁLNÍHO PŘEPÍNÁNÍ) POUŽÍVEJTE S MAXIMÁLNÍ OPATRNOSTÍ. TENTO REŽIM JE URČEN POUZE PRO 12VOLTOVÉ OLOVĚNÉ AKUMULÁTORY. FUNKCE ODOLNOSTI PROTI JISKŘENÍ I OCHRANA PROTI OBRÁCENÉ POLARITĚ JSOU VYPNUTÉ. VĚNUJTE VELMI BEDLIVOU POZORNOST POLARITĚ AKUMULÁTORU JEŠTĚ PŘEDTÍM, NEŽ TENTO REŽIM POUŽIJETE. NEDOVOLTE, ABY SE POZITIVNÍ A NEGATIVNÍ SVORKY NAVZÁJEM DOTÝKALY JEDNA DRUHÉ, NEBOŽ BY VÝROBEK MOHL GENEROVAT JISKŘENÍ. TENTO REŽIM POUŽÍVÁ VELMI VYSOKOU HODNOTU PROUDU (AŽ DO 2000 AMPÉRŮ), KTERÁ MŮŽE ZPŮSOBIT JISKŘENÍ A VYSOKOU HODNOTU TEPLA, POKUD NENÍ SPRÁVNĚ POUŽÍVÁN. NEJSTE-LI SI JISTI POUŽITÍM TOHOTO REŽIMU, NEPOKOUŠEJTE SE O TO SAMI A VYHLEDEJTE ODBORNOU POMOC.

Postup nahuštění.

Připojení vzduchové hadice.

Vzduchovou hadici výrobku AX65 připojte k pneumatice před zahájením huštění. Vzduchová hadice se našroubuje na vzduchový ventil pneumatiky. Není třeba žádné nářadí a utažení by

mělo proběhnout ručně. Pokud hustilka není řádně připojena, může docházet k úniku vzduchu, a huštění tak nebude efektivní. V jiných případech použití upevněte požadovaný adaptér pro zamýšlený účel. Adaptéry se šroubují na konec vzduchové hadice. Adaptéry utáhněte ručně, pro utahování není třeba žádné nářadí.

	Spojovací materiál	Účel
	Adaptér ventilu Presta	Pláště jízdního kola
	Plastová husticí tryska	Hračky, nafukovací postele
	Husticí jehla	Sportovní míče

Inicializace.

Zapněte výrobek stisknutím tlačítka napájení; pokud je detekován tlak větší než 3 PSI, pak se bude zobrazovat detekovaný tlak a LED kontrolka „SET“ („Nastavení“) nebude svítit.

Nahustění pneumatik.

1. Stisknutím tlačítka Air (Vzduch) zapnete režim Air Mode (Režim huštění). Na výrobku se zobrazí nastavený/zjištěný tlak.
2. Stisknutím tlačítka „▲“ nebo „▼“ změříte Set Pressure (nastavený tlak) na požadovanou úroveň tlaku v pneumatikách.
3. „▲“ a „▼“ podržte kdykoli současně, abyste změnili jednotku zobrazovaného tlaku (BAR, KPA, PSI).
4. Opětovným stisknutím tlačítka Air (Vzduch) zahájíte huštění pneumatik.
5. Během huštění se kompresor může zapínat a vypínat (dynamická prodleva), když se přiblíží k požadované nastavené hodnotě.
6. Huštění bude pokračovat, dokud nebude dosaženo nastaveného tlaku.

Nastavení jednotky tlaku.

Chcete-li v režimu AIR (Režim huštění) změnit jednotky tlaku, podržte současně stisknutá tlačítka „▲“ a „▼“ po dobu 3 sekund. Vybrané jednotky tlaku budou blikat a zbytek displeje se vypne. Stisknutím tlačítka „▲“ nebo „▼“ během následujících 3 sekund se rozsvítí LED kontrolka další tlakové jednotky a vypne se LED kontrolka předchozí jednotky. Tato operace bude pokračovat, dokud po dobu 3 sekund nic nestisknete. Zvolená tlaková jednotka se zobrazí v bílé barvě a displej se vrátí do polohy „ON“ („Zapnuto“).

Automatická paměť.

Výrobek AX65 má zabudovanou automatickou paměť a po připojení se vrátí k poslední použité jednotce tlaku a nastavenému tlaku.

Displej.

Po stisknutí tlačítka napájení se displej zapne. Když je displej v režimu nastavování tlaku a stisknete tlačítko Air, zapne se kompresor, na displeji se zobrazí skutečný tlak a LED kontrolka „SET“ („Nastavení“) zhasne. Když je kompresor zapnutý, LED kontrolka aktuální jednotky tlaku bude svítit bíle.

Automatické vypnutí.

Výrobek AX65 má vestavěnou funkci automatického vypnutí. Kompresor se vypne, když se dosáhlo požadovaného tlaku nebo napětí akumulátoru pokleslo pod 10,0 V. Displej bude po automatickém vypnutí stále zapnutý. K automatickému vypnutí v režimu manuálního přívodu vzduchu nedojde, pokud není dosaženo maximálního jmenovitého tlaku výrobku.

Dynamická prodleva.

Hustilka se po dosažení nastaveného cílového tlaku „vypne“ a „zapne“ (tj. prodleva), aby byla zajištěna přesná měření tlaku. Během prodlevy hustilka měří, sleduje a automaticky upravuje tlak. Prodleva může pokračovat, dokud hustilka není schopna přesně dosáhnout nastaveného tlaku.

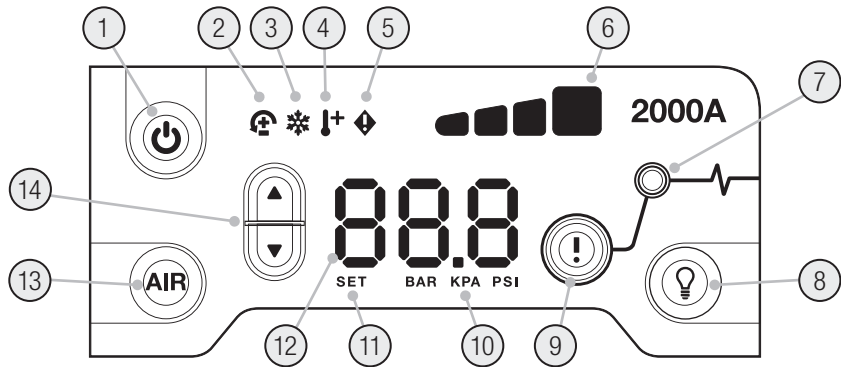
Režim manuálního přívodu vzduchu.

Po přechod do režimu manuálního přívodu vzduchu nastavte tlak na 0,0. Stisknutím tlačítka Air zapnete kompresor, přičemž ten poběží, dokud se znovu nestiskne tlačítko Air (nebo se zastaví, když se dosáhlo maximálního tlaku výrobku, případně došlo k chybě, jako je například přehřátí atd.). Během režimu manuálního přívodu vzduchu se budou LED kontrolky na displeji střídát. Při vypnutí režimu manuálního přívodu vzduchu displej zobrazí aktuální tlak.

POZOR

REŽIM MANUÁLNÍHO PŘÍVODU VZDUCHU POUŽÍVEJTE S MAXIMÁLNÍ OPATRNOSTÍ. K AUTOMATICKÉMU VYPNUTÍ DOJDE POUZE V REŽIMU MANUÁLNÍHO PŘÍVODU VZDUCHU, POKUD JE DOSAŽENO MAXIMÁLNÍHO TLAKU VÝROBKU NEBO POKUD DOJDE K CHYBOVÉMU STAVU. REŽIM MANUÁLNÍHO PŘÍVODU VZDUCHU JE TŘEBA VYPNOUT RUČNĚ OPĚTOVNÝM STISKNUTÍM TLAČÍTKA AIR.

Rozhraní



1. Tlačítko napájení Stisknutím tlačítka výrobek zapnete nebo vypnete nebo znovu spustíte funkci Boost po 60sekundovém časovém limitu.

2. LED kontrolka chyby opačné polarity Rozsvítí se červeně, pokud svorky detekují opačnou polaritu.

3. Studená LED kontrolka Trvale svítí nebo bliká modře, je-li vnitřní teplota příliš nízká.

4. Horká LED kontrolka Svítí trvale nebo bliká červeně, když je vnitřní teplota příliš vysoká.

5. Chybová LED kontrolka Blikáním „ON“ („Vypnuto“) a „OFF“ („Zapnuto“) v různých délkách (od 1 do 6 bliknutí) signalizuje chybové stavy.

6. Úroveň nabití interní baterie Udává úroveň nabití interní baterie.

7. LED kontrolka Boost Svítí bíle, když je funkce Boost aktivní. Pokud je výrobek správně připojený k akumulátoru, výrobek AX65 automaticky rozpozná akumulátor a přejde do režimu Boost (Když je aktivní funkce Manual Override (Manuální přepínání), LED kontrolka bliká bíle).

8. Tlačítko režimu osvětlení Přepíná vysoce intenzivní světlo LED v 7 režimech svícení: 100% > 50% > 10% > SOS > Blikající > Stroboskopické > „OFF“ (Vypnuto)

9. Tlačítko Manual Override (ručního přepínání) Pro spuštění jej stiskněte a podržte tři (3) sekundy. **VAROVÁNÍ: Vyřadí z funkce ochranné zabezpečení a ručně přepne režim Boost do polohy „Zapnuto“.** Používá se pouze, když je napětí akumulátoru příliš nízké na to, aby byl akumulátor rozpoznán.

10. LED kontrolky jednotek V jednom okamžiku bude svítit bíle pouze jedna LED kontrolka jednotek PSI, BAR a KPA, která bude vyjadřovat aktuální jednotku tlaku na LED displeji. Při blikání použijte tlačítko „▲“ nebo „▼“ k přepínání mezi jednotlivými jednotkami.

11. LED kontrolka SET (Nastavení) Když LED displej zobrazuje nastavený tlak, bude svítit žlutě.

12. LED displej Jakmile je baterie detekována svorkami, na displeji se začne odpočítávat čas od 60 do 0 a uživatel se zobrazí čas, který má na nastartování vozidla. Při snímání tlaku na hadici se na displeji zobrazí aktuální hodnota tlaku. Pokud zobrazený tlak překročí 99,9, při zobrazování hodnoty 100 a výše už se nebude zobrazovat desetinná čárka. V případě chyby se na displeji zobrazí typ chyby.

13. Tlačítko AIR Mode (Režimu huštění) Stisknutím tlačítka spustíte režim Air Mode (Režim huštění) a začnete hustit.

14. Tlačítka šipek Pro zahájení změny jednotky tlaku stiskněte a podržte obě tlačítka „▲“ a „▼“. Když je LED displej zapnutý, tlačítka „▲“ nebo „▼“ můžete měnit nastavený tlak.

Řešení potíží

Chyba	Proces obnovy
Výrobek se nezapíná	Zkontrolujte napětí baterie, nabijte výrobek.
Přehřátí	Vypněte výrobek a umístěte jej na dobře větrané místo, počkejte, až výrobek vychladne, a poté jej znovu zapněte.
Podchlazení	Vypněte výrobek a umístěte jej na místo s doporučenou provozní teplotou, počkejte, až se výrobek zahřeje, a poté jej znovu zapněte.

	Chybová LED kontrolka	Chyba displeje	Příčina/řešení
	Trvale svítící červená	ERR CLR	Detekce opačné polaroty. / Otočte připojení baterie.
	Jedno (1) bliknutí	ERR SRT	Detekován zkratovaný obvod na svorkách baterie. / Odeberte všechna spojení a znovu připojte svorky k baterii.
	Dvě (2) bliknutí	ERR HIV	Zjištěno vysoké napětí na svorkách (výrobek AX65 je připojen k systému s vyšším napětím než 12 V, např. 24 V).
	Čtyřnásobné (4) blikání	ERR CRG	Chyba časového limitu nabíjení (tj. výrobek AX65 byl příliš dlouho v režimu hromadného nabíjení).
	Šestinásobné (6) blikání	ERR BCC	Zpětné nabíjení detekované do výrobku AX65 přes svorky v režimu Boost (tj. výrobek AX65 je v režimu Manual Override (manuálního přepínání) a poté je připojen k systému s vyšším napětím než 12 V, např. 24 V).
	Horká LED kontrolka: Trvale svítící		Výrobek je plně provozuschopný, ale blíží se spodnímu teplotnímu limitu. / Nechte výrobek vychladnout.
	Horká LED kontrolka: Blikající	ERR HOT	Výrobek je příliš horký na nastartování, v tomto stavu je k dispozici pouze svítlna. / Nechte výrobek vychladnout.
	Studená LED kontrolka: Trvale svítící		Jednotka je plně provozuschopná, ale blíží se k dolní teplotní hranici. / Nechte výrobek zahřát.
	Studená LED kontrolka: Blikající	ERR CLD	Výrobek je příliš studený na nastartování, v tomto stavu je k dispozici pouze svítlna / Nechte výrobek zahřát.

Technické specifikace

Max. průtok vzduchu při 0 PSI	67 SLPM	Jmenovitý vrcholový proud	2000A
Max. tlak	100 psi / 6,89 bar / 689,48 kPa	USB-C (Vstup)	5V 1,5A/9V 3A/12V 3A/15V 3A/20V 3A
Počet válců	1	USB-C (Výstup):	5V 3A/9V 3A/12V 3A/15V 3A/20V 3A
Jmenovitý výkon motoru	280W	Watt hodiny	31,8Wh
Max. proudový odběr motoru	22A	Typy baterií	Pouze 12V olověné baterie (vlhké, gelové, MF, EFB, AGM)
Provozní cyklus	Při 30 PSI doba zapnutí 7 min. / doba vypnutí 53 min.	Nabíjecí teplota	0 °C až +40 °C (32 °F až 104 °F)
Provozní cyklus režimu manuálního přívodu vzduchu	Doba zapnutí 5 min. / doba vypnutí 55 min.	Provozní teplota	-20 °C až +50 °C (-4 °F až +122 °F)
Přibližná doba huštění (0-40 PSI)	2 min. +/-10% v případě pneumatiky 205-65R16 95H	Teplota pro skladování	-20 °C až +50 °C (-4 °F až +122 °F)
Provozní proud	18A	Ochrana pláště	IP55
Napětí	Jmenovité napětí 14,8 V	Relativní vlhkost	0 až 95% nekondenzující
Lumeny	60 Lumeny	Chlazení	Přirozené proudění
Tlakový senzor	Automatické vypnutí	Rozměry (Š × H × V)	8,45 × 3,92 × 5,47 palce (21,46 × 9,96 × 13,89 cm)
Interní baterie	Lithium-iontová 31,8 Wh	Hmotnost	3,15 kg (6,95 lb)

Omezená záruka NOCO na jeden (1) rok.

DŮLEŽITÉ: POUŽÍVÁNÍM TOHOTO VÝROBKU SOUHLASÍTE S PODMÍNKAMI OMEZENÉ ZÁRUKY SPOLEČNOSTI NOCO NA DOBU JEDNOHO (1) ROKU (DÁLE JEN „ZÁRUKA“), JAK JE UVEDENO NIŽE. VÝROBEK NEPOUŽÍVEJTE, DOKUD SE NESEZNÁMÍTE S PODMÍNKAMI ZÁRUKY. POKUD S PODMÍNKAMI ZÁRUKY NESOUHLASÍTE, VÝROBEK NEPOUŽÍVEJTE A VRAŤTE JEJ.

TATO ZÁRUKA VÁM DÁVÁ KONKRÉTNÍ ZÁKONNÁ PRÁVA A MŮŽETE MÍT DALŠÍ PRÁVA, KTERÁ SE LIŠÍ V ZÁVISLOSTI NA STÁTU, ZEMI NEBO PROVINCI. KROMĚ PŘÍPADŮ POVOLENÝCH ZÁKONEM SPOLEČNOST NOCO NEVYLUČUJE, NEOMEZUJE ANI NEPOZASTAVUJE JINÁ PRÁVA, KTERÁ MŮŽETE MÍT, VČETNĚ TĚCH, KTERÁ MOHOU VYPLYVAT Z NEDODRŽENÍ KUPNÍ SMLOUVY. PRO ÚPLNÉ POCHOPENÍ VAŠICH PRÁV BYSTE SE MĚLI SEZNÁMIT SE ZÁKONY VAŠEHO STÁTU, ZEMĚ NEBO PROVINCE.

V ROZSAHU POVOLENÉM ZÁKONEM JSOU TATO ZÁRUKA A UVEDENÉ OPRAVNÉ PROSTŘEDKY VÝHRADNÍ A NAHAZUJÍ VŠECHNY OSTATNÍ ZÁRUKY, OPRAVNÉ PROSTŘEDKY A PODMÍNKY, AŽ UŽ ÚSTNÍ, PÍSEMNÉ, ZÁKONNÉ, VÝSLOVNÉ NEBO PŘEDPOKLÁDANÉ. SPOLEČNOST NOCO SE V ROZSAHU POVOLENÉM ZÁKONEM ZŘÍKÁ VŠECH ZÁKONNÝCH A PŘEDPOKLÁDANÝCH ZÁRUK, MIMO JINÉ VČETNĚ ZÁRUK PRODEJNOSTI A VHODNOSTI PRO URČITÝ ÚČEL A ZÁRUK PROTI SKRYTÝM NEBO LATENTNÍM VADÁM. POKUD TAKOVÉ ZÁRUKY NELZE ODMÍTNOUT, SPOLEČNOST NOCO OMEZUJE DOBU TRVÁNÍ A PROSTŘEDKY NÁPRAVY TĚCHTO ZÁRUK NA DOBU TRVÁNÍ TĚTO VÝSLOVNÉ ZÁRUKY A PODLE VOLBY SPOLEČNOSTI NOCO NA OPRAVU NEBO VÝMĚNU NÍŽE POPSANÝCH VÝROBKŮ. NĚKTERÉ STÁTY, ZEMĚ A PROVINCE NEUMOŽŇUJÍ OMEZENÍ DOBY TRVÁNÍ PŘEDPOKLÁDANÉ ZÁRUKY NEBO PODMÍNKY, TAKŽE VÝŠE POPSANÉ OMEZENÍ SE NA VÁS NEMUSÍ VZTAHOVAT.

Společnost NOCO poskytuje záruku na výrobky značky NOCO obsažené v originálním balení („výrobek NOCO“) na vady materiálu a zpracování při běžném používání v souladu se zveřejněnými pokyny společnosti NOCO po dobu JEDNOHO (1) ROKU od data původního maloobchodního nákupu nebo data dodání koncovému uživateli („záruční doba“). Zveřejněné pokyny společnosti NOCO zahrnují mimo jiné informace obsažené v této záruce, technické specifikace a uživatelské příručky. Pro koncové uživatele v Evropské unii (EU), Evropské zóně volného obchodu (ESVO), Severní politice nebo Spojeném království může být záruční doba prodloužena minimálně na DVA (2) ROKY. V NĚKTERÝCH STÁTECH, ZEMÍCH NEBO PROVINCÍCH MOHOU MÍSTNÍ ZÁKONY STANOVIT DELŠÍ ZÁRUČNÍ LHŮTY. Výhody omezené záruky jsou proto určeny k doplnění, nikoli k nahrazení práv poskytovaných zákony na ochranu spotřebitele.

ODPOVĚDNOST SPOLEČNOSTI NOCO JE OMEZENÁ NA VÝMĚNU NEBO OPRAVU. SPOLEČNOST NOCO NEODPOVÍDÁ ZA ŽÁDNÉ ZVLÁŠTNÍ, NÁHODNÉ, NÁSLEDNÉ NEBO EXEMPLÁRNÍ ŠKODY VZNIKLÉ V DŮSLEDKU PORUŠENÍ ZÁRUKY NEBO PODMÍNEK NEBO NA ZÁKLADĚ JAKÉKOLI JINÉ PRÁVNÍ TEORIE, MIMO JINÉ VČETNĚ UŠLÉHO ZISKU, UŠLÉHO PŘÍJMU, UŠLÉHO PODNIKÁNÍ, ŠKODY NA MAJETKU, ÚJMY NA ZDRAVÍ NEBO JAKÉKOLI NEPŘÍMÉ NEBO NÁSLEDNÉ ZTRÁTY NEBO ŠKODY.

Tato záruka je nepřenosná a nevztahuje se na balné a dopravné při vrácení. Tato záruka se nevztahuje: (a) na poškození způsobené nehodou, zneužitím, nesprávným použitím, požárem, stykem s kapalinou nebo jinou vnější příčinou, (b) nesprávnou manipulací, nesprávnou instalací, úpravami, demontáží nebo pokusem o neautorizovanou opravu, (c) na kosmetická poškození – jako jsou promáčkliny nebo škrábance – které neovlivňují funkčnost výrobku, (d) na poškození způsobené používáním výrobku mimo rámec zveřejněných pokynů společnosti NOCO, (e) na vady způsobené běžným opotřebením nebo jinak způsobené běžným stárnutím výrobku, nebo (f) pokud bylo z výrobku odstraněno nebo bylo znehodnoceno sériové číslo.

Pokud během záruční doby uplatníte reklamaci, společnost NOCO podle svého uvážení: (a) opraví výrobek, který byl otestován a vyhověl našim funkčním požadavkům, (b) vymění výrobek za náhradní výrobek stejného modelu (nebo s vaším souhlasem za výrobek, který má stejné nebo v podstatě podobné vlastnosti jako původní výrobek – např. jiný model se stejnými funkcemi), který je nový nebo podobný novému a byl otestován a vyhověl našim funkčním požadavkům, nebo (c) vymění výrobek za vrácení kupní ceny. Ke zpracování nároků z omezené záruky vyžadujeme určité informace, včetně dokladu o koupi. Chcete-li uplatnit reklamaci v rámci omezené záruky, obraťte se na podporu společnosti NOCO na adrese:

(Web)	https://no.co/support	(UK)	+44 20 4520 7738	(AU)	+61 2 4062 0068
(E-mail)	support@no.co	(EU)	+31 20 214 0047	(JP)	+81 3 6893 3017
(US/CA/MX)	+1.800.456.6626				



NEBEZPEČENSTVO

Používateľská príručka a záruka



PRED POUŽITÍM TOHTO VÝROBKU SI PREČÍTAJTE VŠETKY BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE A POROZUMEJTE IM. Nedodržanie týchto bezpečnostných pokynov môže mať za následok ZÁSAH ELEKTRICKÝM PRÚDOM, VÝBUCH a POŽIAR, ktoré môžu vyústiť do VÁŽNEHO ZRANENIA, SMRTI alebo ŠKODY NA MAJETKU.



Zásah elektrickým prúdom. Výrobok je elektrické zariadenie, ktoré môže spôsobiť zásah elektrickým prúdom a spôsobiť vážne zranenie. Neodrezávajte napájacie káble. Neponárajte do vody.



Výbuch. Nesledované, nekompatibilné alebo poškodené batérie môžu pri používaní s výrobkom vybuchnúť. Počas používania výrobku ho nenechávajte bez dozoru. Nesnažte sa o štartovanie poškodenej alebo zamrzutej batérie pomocou káblov. Výrobok používajte výlučne s batériami s odporúčaným napätím. Výrobok používajú v dobre vetraných oblastiach.



Požiar. Výrobok je elektrické zariadenie, ktoré vydáva teplo a dokáže spôsobiť popáleniny. Nezakrývajte výrobok ani naň nekladte predmety. Pri používaní výrobku nefajčite a nepoužívajte zdroj elektrických iskier alebo ohňa. Uchovávajte výrobok mimo horľavých materiálov.



Zranenie očí. Pri používaní výrobku používajte ochranu očí. Batérie môžu vybuchnúť a môžu z nich odletieť úlomky. Elektrolýt môže spôsobiť podráždenie očí a pokožky. V prípade zasiahnutia očí alebo pokožky opláchnite zasiahnutú oblasť tečúcou čistou vodou a okamžite kontaktujte centrum pre otravy.



Výbušné plyny. Práca v blízkosti elektrolýtu olovej batérie je nebezpečná. Pri bežnej prevádzke batérie sa tvoria výbušné plyny. Aby ste znížili riziko výbuchu batérie, dodržiavajte všetky bezpečnostné pokyny, pokyny výrobcu batérie a výrobcu každého zariadenia, ktoré sa má používať v blízkosti batérie. Skontrolujte upozorňujúce značky na týchto výrobkoch a na motore.



Horúci povrch. Výrobok môže byť počas používania horúci a môže spôsobiť popáleniny. Pred manipuláciou počkajte, kým výrobok vychladne.

Slovenčina

Návod na obsluhu
a podporu nájdete
na adrese:

www.no.co/support



Dôležité bezpečnostné výstrahy

UPOZORNENIE:

V režime manuálneho ovládania sa vypnú všetky bezpečnostné opatrenia. Pri nesprávnom používaní a/alebo používaní v rozpore s našimi odporúčaniami môže dôjsť k zraneniu alebo smrti a k strate záruky. Riziko požiaru, výbuchu a popálenín. Nerozoberajte, nedrhte, nezahrievajte nad 50 °C (122 °F) ani nespálujte. Tento výrobok je určený na dočasné použitie vo vonkajšom prostredí a pri jeho používaní vo vlhkých podmienkach je potrebné zachovávať primeranú opatnosť.

VÝSTRAHA:

Nenabíjajte vnútornú batériu nadmerne. Viac sa dozviete v Návide na použitie. V blízkosti napájacieho zdroja nefajčite, nezapaľujte zápalky ani nevytvárajte iskry. Ak sa zariadenie nepoužíva, vnútornú batériu dobíjajte iba v dobre odvetrávanom priestore.

UPOZORNENIE:

Riziko poranenia osôb. Tento výrobok nepoužívajte, ak je akokoľvek poškodený napájací kábel alebo káble batérie. Tento výrobok nie je určený na používanie v komerčných opravárenských zariadeniach. Tento výrobok je určený na skladovanie v interiéri, keď sa nepoužíva. Tento výrobok sa nesmie skladovať ani ponechať vonku, keď sa nepoužíva.

Začínate. Pred použitím výrobku s batériou si pozorne prečítajte špecifické bezpečnostné opatrenia a odporúčané prevádzkové pokyny výrobcu batérie. **Upevnenie.** Je dôležité udržiavať odstup od batérie. **Článok 65. ⚠ VÝSTRAHA:** Tento výrobok vás môže vystaviť kontaktu s látkami vrátane olova a výfukových plynov, ktoré podľa štátu Kalifornia môžu potenciálne spôsobiť rakovinu, vrodenej chyby či iné reprodukčné ujmy. Viac informácií nájdete na stránke www.P65Warnings.ca.gov. **Osobné preventívne opatrenia.** Výrobok používajte iba na určený účel. Pre prípad núdze by počas používania výrobku mala byť v blízkosti ďalšia osoba. Pri práci v blízkosti batérie používajte kompletnú ochranu očí a ochranný odev. Po manipulácii s batériami a súvisiacimi materiálmi si vždy umyte ruky. Pri práci s batériami nemanipulujte s kovovými predmetmi ako je náradie, hodinky alebo šperky, ani ich nenoste. Ak sa takýto kovový predmet dostane do kontaktu s batériou, môže vytvárať iskry a predstavuje riziko skratu, požiaru, výbuchu, majetkovej ujmy, poranenia, ba dokonca usmrtenia. Káblové vedenia umiestnite tak, aby nedošlo k ich náhodnému poškodeniu pohyblivými dielmi auta (vrátane kapoty a dverí), pohyblivými dielmi motora (vrátane lopatiek ventilátora, pásov a kladiek) alebo čímkoliek, čo by mohlo predstavovať nebezpečenstvo a spôsobiť zranenie alebo smrť. Tento výrobok nie je určený na používanie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatočnými skúsenosťami a znalosťami, pokiaľ im osoba zodpovedná za ich bezpečnosť neposkytla dohľad alebo pokyny týkajúce sa používania výrobku. **Maloleté osoby.** Ak dospelý kupujúci mieni prenechať výrobok do užívania maloletej osobe, zároveň týmto berie na seba povinnosť inštruktáže a výstrahy maloletej osoby na možné riziká. Spoločnosť NOCO nezodpovedá za nesprávne či neobstarostlivé použitie výrobku maloletou osobou. Deti by mali byť pod dohľadom, aby sa s výrobkom nehrali. **Nebezpečenstvo udusení.** Príslušenstvo výrobku môže pre deti predstavovať nebezpečenstvo udusení. Nenechávajte deti bez dozoru so žiadnym výrobkom ani príslušenstvom. Výrobok nie je hračka. **Manipulácia.** S výrobkom zaobchádzajte opatrne. Pri náraze sa môže výrobok poškodiť. Nepoužívajte výrobok s poškodením, okrem iného vrátane prasklín na kryte alebo poškodených káblov. Nepoužívajte výrobok s poškodeným napájacím káblom. Vlhkosť a kvapaliny môžu výrobok poškodiť. Nemanipulujte s výrobkom ani so žiadnymi elektrickými komponentmi v blízkosti akýchkoľvek kvapalín. Výrobok skladujte a používajte na suchých miestach. Výrobok nepoužívajte, ak

je mokrý. Ak je výrobok už v prevádzke a navlhne, okamžite ho odpojte a prestaňte používať. Neodpájajte výrobok ťahaním za káble. **Úpravy.** Nepokúšajte sa meniť, upravovať ani opravovať žiadnu časť výrobku. Demontáž výrobku môže spôsobiť zranenie, smrť alebo poškodenie majetku. Ak sa výrobok poškodí, nesprávne funguje alebo sa dostane do kontaktu s akoukoľvek kvapalinou, prestaňte ho používať a kontaktujte spoločnosť NOCO. Akékoľvek úpravy výrobku majú za následok stratu záruky. **VÝSTRAHA:** Zmeny alebo úpravy tohto výrobku, ktoré nie sú výslovne schválené subjektom zodpovedným za zhodu, môžu viesť k strate oprávnenia používateľa prevádzkovať výrobok. **Príslušenstvo.** Tento výrobok je určený na použitie výlučne s príslušenstvom od spoločnosti NOCO. Spoločnosť NOCO nezodpovedá za bezpečnosť používateľa a vzniknutú škodu v prípade, že bolo použité príslušenstvo neschválené spoločnosťou NOCO. **Miesto.** Zabráňte kontaktu elektrolytu s výrobkom. Výrobok nepoužívajte v uzavretom priestore, resp. v priestoroch s neefektívnou ventiláciou. Neumiestňujte batériu na výrobok. Káblové vedenia umiestnite tak, aby nedošlo k ich náhodnému poškodeniu pohyblivými dielmi auta (vrátane kapoty a dverí), pohyblivými dielmi motora (vrátane lopatiek ventilátora, pásov a kladiek) alebo čímkoviek, čo by mohlo predstavovať nebezpečenstvo a spôsobiť zranenie alebo smrť. **Prevádzková teplota.** Rozsah prevádzkových teplôt je od -20°C do 50°C (-4°F do 122°F). Nepoužívajte mimo rozsahov prevádzkových teplôt. Odporúčaná teplota nabíjania je 0 až $+40^{\circ}\text{C}$ (32 až 104°F). Ak sa batéria nadmerne zahreje, okamžite prestaňte výrobok používať. **Skladovanie.** Odporúčaný rozsah skladovacích teplôt je od -20°C do 50°C (-4°F do 122°F). Nikdy a za žiadnych okolností neprekračujte teplotu 50°C (122°F). Pre optimálnu trvanlivosť skladujte pri teplote 25°C (77°F). Neskladujte vonku. Skladujte na suchom mieste v interiéri alebo vo vozidle. Hadicu zabaľte a káble odpojte na ochranu počas skladovania. **Vetranie.** Je nevyhnutné minimalizovať extrémne teploty alebo obmedzenie prúdenia vzduchu k výrobku. Pre optimálny prísun vzduchu sa odporúča nechať okolo výrobku aspoň 12,7 mm (0,50 palca) miesta. **Pripojenia.** Skontrolujte, či sú všetky pripojenia k výrobku bezpečné. Voľné pripojenia môžu spôsobiť zníženie výkonu alebo únik vzduchu a zvýšenie tepla v dôsledku odporu, čo môže spôsobiť roztavenie krytu alebo požiar. **Kompatibilita.** Výrobok je kompatibilný len s 12-voltovými olovenými batériami. Výrobok nepoužívajte s iným typom batérie. Štartovanie iných chemických typov batérií pomocou káblov môže mať za následok zranenie, smrť alebo poškodenie majetku. Pred pokusom o naštartovanie batérie pomocou káblov sa obráťte na výrobcu batérie. Batériu neštartujte pomocou káblov, ak si nie ste istí konkrétnym chemickým zložením alebo napätím batérie. **Batéria.** Litium-iónová batéria zabudovaná vo výrobku by sa mala vymieňať len v spoločnosti NOCO a musí sa recyklovať alebo likvidovať oddelene od domového odpadu. Nepokúšajte sa vymeniť batériu sami a nemanipulujte s poškodenou alebo vytekajúcou litium-iónovou batériou. Batériu nikdy nevyhadzujte do domáceho odpadu. Likvidácia batérií spolu s domácim odpadom je v rozpore s normami ochrany životného prostredia. Použitá batéria vždy odovzdajte v miestnom recyklačnom centre. Ak je batéria výrobku nadmerne horúca, vydáva zápach, je zdeformovaná, porezaná alebo sa na nej vyskytujú alebo prejavujú neobvyklé javy, okamžite ukončíte jej používanie a obráťte sa na spoločnosť NOCO. **Nabíjanie batérie.** Výrobok nabíjajte pomocou dodaného nabíjacieho kábla USB-C. Spoločnosť NOCO nezodpovedá za poškodenie, zranenie a/alebo smrť pri používaní nabíjacieho príslušenstva tretích strán, ktoré nie je kompatibilné s technológiou USB Power Delivery. Budte opatrní pri používaní nekvalitných napájacích adaptérov a káblov, pretože môžu predstavovať vážne elektrické riziko, ktoré môže mať za následok zranenie a/alebo smrť osoby, poškodenie zariadenia a majetku. Používanie poškodených káblov alebo nabíjačiek alebo nabíjanie v prípade vlhkosti môže spôsobiť zásah elektrickým prúdom. Používanie nabíjačky, ktorá nie je kompatibilná s technológiou USB Power Delivery, môže skrátiť životnosť vášho výrobku a spôsobiť jeho nesprávnu funkciu. Spoločnosť NOCO nezodpovedá za bezpečnosť používateľa pri používaní príslušenstva alebo zdrojov, ktoré nie sú kompatibilné s technológiou USB Power Delivery. Ak na nabíjanie výrobku používate napájací adaptér USB, pred pripojením adaptéra do elektrickej zásuvky sa uistite, že je zástrčka úplne zasunutá do adaptéra. Napájacie adaptéry sa môžu počas bežného používania zahriať a dlhší kontakt s pokožkou môže spôsobiť telesné poranenie. Pri používaní napájacích adaptérov vždy umožnite ich dostatočné vetranie. Ak chcete zabezpečiť maximálnu životnosť batérie, nenabíjajte výrobok dlhšie ako 24 hodín, pretože nadmerné nabíjanie môže skrátiť životnosť batérie. Nepoužívaný výrobok sa časom vybije a pred použitím sa musí znovu nabiť. Výrobok používajte len na určené účely. **Zdravotnícke pomôcky.** Výrobok obsahuje magnetické komponenty, ktoré môžu vyžarovať elektromagnetické polia, ktoré môžu rušiť kardiostimulátory, defibrilátory alebo iné zdravotnícke pomôcky. Ak používate zdravotnícku pomôcku, pred použitím sa poraďte s lekárom. Ak máte podozrenie, že výrobok ruší zdravotnícku pomôcku, okamžite prestaňte výrobok používať a poraďte sa s lekárom. **Zdravotné ťažkosti.** Ak

máte akékoľvek zdravotné ťažkosti, o ktorých sa domnievate, že by ich výrobok mohol ovplyvniť, okrem iného vrátane záchvatov, výpadkov pamäte, únavy očí alebo bolesti hlavy, pred použitím výrobku sa poraďte so svojím lekárom. Používanie integrovanej vysokovýkonnej batery predstavuje nebezpečenstvo citlivosti na svetlo. Používanie svetla v režime stroboskopu môže u osôb s fotosenzitívnou epilepsiou spôsobiť záchvaty, ktoré môžu mať za následok vážne zranenie alebo smrť. **Svetlo.** Priame pozeranie do svetelného lúča alebo svetla batery môže mať za následok trvalé poranenie očí. Výrobok je vybavený vysokovýkonnou lampou LED s pevným zaostrením, ktorá pri najvyššom nastavení vyžaruje silný lúč. **Čistenie.** Pred vykonávaním údržby alebo čistením výrobok vypnite. Výrobok vyčistite a osušte okamžite po tom, ako príde do kontaktu s kvapalinou alebo ľubovoľnými typom nečistoty. Používajte mäkkú tkaninu nepúšťajúcu vlákna (mikrovlákno). Zabráňte vniknutiu vlhkosti do otvorov. Na čistenie výrobku nepoužívajte tlakový čistič. **Výbušné prostredie.** Dodržiavajte všetky značky a pokyny. Výrobok nepoužívajte na miestach, kde hrozí nebezpečenstvo výbuchu, vrátane tankovacích priestorov či priestorov obsahujúcich chemikálie, oblie, prach či kovové prášky. **Činnosti s vážnymi následkami.** Výrobok nepoužívajte v situáciách, kde by jeho zlyhanie mohlo viesť k zraneniu, smrti či vážnym škodám na životnom prostredí. **Rádiofrekvenčné rušenie.** Tento výrobok je v súlade s predpismi upravujúcimi emisie rádiových frekvencií. Takéto emisie z výrobku môžu negatívne ovplyvniť prevádzku iných elektronických zariadení, prípadne spôsobiť ich poruchu. **Číslo modelu AX65:** Toto zariadenie je v súlade s časťou 15 pravidiel FCC. Prevádzka podlieha týmto dvom podmienkam: (1) toto zariadenie nesmie spôsobovať škodlivé rušenie a (2) toto zariadenie musí akceptovať akékoľvek rušenie vrátane rušenia, ktoré môže spôsobiť neželanú prevádzku. **POZNÁMKA:** Tento výrobok bolo testovaný a vyhovuje limitom pre digitálne zariadenia triedy B podľa časti 15 pravidiel FCC. Tieto limity sú navrhnuté tak, aby poskytovali primeranú ochranu pred škodlivým rušením v obytnej inštalácii. Tento výrobok generuje, využíva a môže vyžarovať rádiofrekvenčnú energiu, a ak nie je nainštalovaný a používaný v súlade s pokynmi, môže spôsobiť škodlivé rušenie rádiovkej komunikácie. Neexistuje však žiadna záruka, že v konkrétnej inštalácii nedôjde k rušeniu. Ak tento výrobok spôsobuje škodlivé rušenie rozhlasového alebo televízneho príjmu, čo možno zistiť vypnutím a zapnutím výrobku, používateľovi sa odporúča, aby sa pokúsil rušenie odstrániť jedným alebo viacerými z týchto opatrení: (a) zmeňte orientáciu alebo umiestnenie prijímacej antény; (b) zvýšte vzdialenosť medzi výrobkom a prijímačom; (c) zapojte výrobok do zásuvky v inom obvode, ako je obvod, v ktorom je zapojený prijímač; (d) požiadať o pomoc predajcu alebo skúseného rádiového/televízneho technika.

Návod na používanie

Spôsob nabíjania.

Zariadenie AX65 je od výroby nabitá iba čiastočne a pred prvým použitím by sa malo riadne dobíť. Pripojte zariadenie AX65 príbalným nabíjacím káblom USB-C do vstupného/výstupného portu USB-C. Možno ho dobíť prostredníctvom akéhokoľvek kompatibilného zdroja s technológiou USB Power Delivery vrátane zásuvky striedavého prúdu, autonabíjačky, laptopu a iných zariadení. Vstupný/výstupný port USB-C využíva technológiu Power Delivery schopnú preniesť až 60 W. Čas nabíjania zariadenia AX65 sa môže líšiť v závislosti od úrovne vybitia batérie zariadenia, použitého napájacieho zdroja a stavu batérie zariadenia. Konkrétne výsledky sa môžu líšiť v závislosti od stavu batérie a prostredia.

Pri dobíjaní je úroveň nabitia vnútornej batérie indikovaná LED diódami nabíjania. LED diódy budú pomaly blikať a postupne zostanú svietiť, kým nebudú svietiť všetky štyri LED diódy. Keď je batéria úplne nabitá, začne nepretržite

Čas dobijania:	Menovitá hodnota nabíjačky:
8h	5W
4h	10W

Úroveň vnútornej batérie



svietiť zelená LED dióda označujúca 100% a zároveň sa vypnú označenia 25%, 50% a 75%. Z času na čas začne pulzovať zelená LED dióda označujúca 100%, ktorá signalizuje, že prebieha udržiavacie nabíjanie.

Rýchlonabíjanie.

Zariadenie AX65 je vybavené rýchlonabíjacou technológiou, vďaka ktorej ho možno dobíjať pri výkone až 60 W. Ak chcete použiť rýchlonabíjanie, musíte mať k dispozícii 60 W nabíjačku typu USB-C so špecifikáciou Power Delivery.

Zdroj napájania.

Vstupno-výstupný port USB má špecifikáciu USB-C Power Delivery Dual Role Protocol (DRP), čo umožňuje napájať iné zariadenia USB. Pri nabíjaní zariadení USB je dôležité zapnúť výrobok AX65 pred pripojením nabíjaného zariadenia.

Ak výrobok AX65 nie je najprv zapnutý, môže čerpať energiu zo zariadenia USB. Ak chcete nabíjať zariadenie AX65 pomocou zariadenia kompatibilného so špecifikáciou DRP (napríklad telefónu, notebooku alebo powerbanky), pred pripojením kábla medzi zariadením AX65 a zariadením DRP sa uistite, že je zariadenie AX65 vypnuté.

Spôsob štartovania pomocou káblov.

Pripojte zariadenie k batérii.

Pozorne si prečítajte návod na použitie vozidla, odporúčania a metódy štartovania vozidla káblami. Skôr než začnete používať tento výrobok, nezabudnite identifikovať napätie a chemické zloženie batérie podľa manuálu výrobcu. Zariadenie AX65 je určené len na štartovanie olovených batérií 12 V pomocou káblov. Pred pripojením k batérii sa uistite, že ide o 12 V olovenú batériu. Zariadenie AX65 nie je kompatibilné s inými druhmi batérií. Určite správnu polaritu pólů batérie na batérii. Kladný pól batérie sa zvyčajne označuje týmito písmenami alebo symbolom (POS, P, +). Záporný pól batérie sa zvyčajne označuje týmito písmenami alebo symbolom (NEG, N, -). Nič nespájajte s karburátorom, palivovým vedením ani tenkými plechovými dielmi.

- 1.) Pripojte zariadenie AX65 k svorkám batérie pripojením do výstupnej (OUT) zásuvky 12 V.
- 2.) Pripojte červenú svorku batérie (kladnú) ku kladnému (POS/P/+) pólu batérie a čiernu svorku batérie (zápornú) k zápornému (NEG/N/-) pólu batérie alebo ku karosérii vozidla.

Vykonajte štartovanie pomocou káblov.

- 1.) Pred pokusom o naštartovanie vozidla pomocou káblov sa uistite, že sú všetky elektrické záťaže vozidla (svetlá, rádio, klimatizácia atď.) vypnuté.
- 2.) Stlačte tlačidlo Power (Napájanie), čím spustíte proces štartovania pomocou káblov a všetky LED diódy raz zablikajú. Ak je zariadenie riadne pripojené k batérii, rozsvieti sa biela LED dióda funkcie Boost a LED diódy nabíjania batérie ju budú nasledovať. Keď zariadenie deteguje v systéme batériu, spustí sa 60-sekundové odpočítavanie.

Rýchle nabíjanie

Čas dobíjania:	Menovitá hodnota nabíjačky:
0,8h	60W

3.) Pokúste sa vozidlo naštartovať. Väčšina vozidiel naštartuje okamžite. Ak vozidlo na prvýkrát nenaštartuje, počkajte 20 až 30 sekúnd a skúste to znovu. Po uplynutí 60-sekundového časového limitu je na začatie novej sekvencie štartovania potrebné výrobok vypnúť a potom znova zapnúť. V priebehu pätnástich (15) minút neskušajte naštartovať vozidlo viac ako päťkrát (5) za sebou. Pred opätovným pokusom nechajte zariadenie AX65 v pokoji aspoň pätnásť (15) minút.

4.) Akonáhle sa vám podarí naštartovať vozidlo, výrobok AX65 vypnite, odpojte svorky batérie a výrobok odložte.

60-sekundové odpočítavanie.

Okamžite po rozpoznaní batérie sa spustí 60-sekundové odpočítavanie. Po uplynutí 60 sekúnd bude funkcia štartovania deaktivovaná. LED dióda funkcie Boost sa vypne a kontrolky LED nabíjania vnútornej batérie budú indikovať aktuálnu úroveň nabitia výrobku. Ak chcete resetovať funkciu štartovania, stlačte tlačidlo Power (Napájanie), čím výrobok vypnete. Opätovným stlačením tlačidla napájania zapnete výrobok a znovu spustíte funkciu štartovania.

UPOZORNENIE.

FUNKCIA 60-SEKUNDOVÉHO ODPOČÍTAVANIA JE V REŽIME MANUÁLNEHO OVLÁDANIA DEAKTIVOVANÁ. DODÁVKA ELEKTRICKÉHO PRÚDU SA V REŽIME MANUÁLNEHO OVLÁDANIA NEPRERUŠUJE. NA MAXIMALIZÁCIU POČTU ŠTARTOV POMOCOU KÁBLOV SA ODPORÚČA VÝROBOK VYPNÚŤ HNEĎ PO NAŠTARTOVANÍ VOZIDLA.

Nízkonapätové batérie a režim manuálneho ovládania.

Zariadenie AX65 je určené na štartovanie 12 V olovených batérií až do 3 V. Ak je batéria vybitá pod 3 V, LED dióda funkcie Boost bude vypnutá. Toto je indikácia, že zariadenie AX65 nedokáže rozpoznať batériu. Ak potrebujete naštartovať batériu s napätím nižším ako 3 V, je k dispozícii funkcia manuálneho ovládania, ktorá umožňuje vynútiť funkciu štartovania.

UPOZORNENIE.

REŽIM MANUÁLNEHO OVLÁDANIA POUŽÍVAJTE S MIMORIADNOU OPATRNOSŤOU. TENTO REŽIM JE URČENÝ VÝLUČNE NA DOBÍJANIE 12-VOLTOVÝCH OLOVENÝCH BATÉRIÍ. OCHRANA PROTI OPAČNEJ POLARITE A SKRATOVANIU JE DEAKTIVOVANÁ. PRED POUŽITÍM TOHTO REŽIMU VENUJTE MIMORIADNU POZORNOSŤ POLARITE BATÉRIE. VYVARUJTE SA KONTAKTU ALEBO SPOJENIU Kladnej A Zápornej SVORKY BATÉRIE, NAKOLKO PRI TOM DOCHÁDZA K ISKRENIU VO VÝROBKU. V TOMTO REŽIME ZARIADENIE POUŽÍVA VEĽMI VYSOKÝ NABÍJACÍ PRÚD (AŽ 2000 AMPÉROV), ČO PRI NESPRÁVNOM POUŽITÍ SPÔSOBUJE ISKRENIE A PREHRIEVANIE. AK SI NIE STE ISTÍ POUŽITÍM TOHTO REŽIMU, VYHLADAJTE ODBORNÚ POMOC.

Spôsob hustenia.

Pripojenie vzduchovej hadice.

Pred začatím hustenia pripojte vzduchovú hadicu zariadenia AX65 k pneumatike. Vzduchová hadica sa naskrutkuje na vzduchový ventil pneumatiky. Nie sú potrebné žiadne nástroje a mala by sa dotiahnuť ručne. Ak nie je zariadenie na hustenie správne pripojené, môže dôjsť k úniku vzduchu a jeho prevádzka nebude taká efektívna. Pri iných aplikáciách pripojte požadovaný adaptér na zamýšľaný účel. Adaptéry sa naskrutkujú na koniec vzduchovej hadice. Adaptéry utiahnite ručne, na utiahnutie nie sú potrebné žiadne nástroje.

	Vybavenie Adaptér ventilu Presta	Účel Pneumatiky na bicykel
	Plastová nafukovacia dýza	Hračky, nafukovacie postele
	Nafukovacia ihla	Športové lopty

Inicializácia.

Výrobok zapnite stlačením tlačidla napájania. Ak sa zistí tlak viac ako 3 PSI, zobrazí sa zistený tlak s vypnutou LED diódou „SET“ (Nastavenie).

Nahustenie pneumatík.

- 1.) Stlačením tlačidla Air (Vzduch) aktivujete režim vzduchu. Výrobok zobrazí nastavený/zistený tlak.
- 2.) Stlačením tlačidla „▲“ alebo „▼“ zmeníte nastavený tlak na požadovanú úroveň tlaku v pneumatikách.
- 3.) Podržte tlačidlá „▲“ a „▼“ kedykoľvek spolu, aby ste zmenili jednotku zobrazovaného tlaku (BAR, KPA, PSI).
- 4.) Opätovným stlačením tlačidla Air (Vzduch) spustíte hustenie pneumatík.
- 5.) Počas hustenia sa kompresor môže zapínať a vypínať (dynamický interval), keď sa priblíži k požadovanej nastavenej hodnote.
- 6.) Hustenie bude pokračovať, kým sa nedosiahne nastavený tlak.

Nastavenie jednotky tlaku.

Ak chcete v režime VZDUCHU zmeniť jednotky tlaku, podržte súčasne stlačené tlačidlá „▲“ a „▼“ na 3 sekundy. Vybrané jednotky tlaku budú blikať a zvyšok displeja sa vypne. Stlačením tlačidla „▲“ alebo „▼“ v nasledujúcich 3 sekundách sa zapne LED dióda ďalšej tlakovej jednotky a vypne sa LED dióda predchádzajúcej jednotky. Táto operácia bude pokračovať, kým sa nestlačí žiadne tlačidlo počas 3 sekúnd. Zvolená tlaková jednotka bude svietiť bielou farbou a displej sa opäť rozsvieti.

Automatická pamäť.

Výrobok AX65 má zabudovanú automatickú pamäť a po pripojení sa vráti k poslednej použitej jednotke tlaku a nastavenému tlaku.

Displej.

Po stlačení tlačidla napájania sa displej zapne. Keď je displej v režime nastavenia tlaku a stlačíte tlačidlo Air, kompresor sa zapne a zobrazí aktuálny tlak a LED dióda „SET“ (Nastavenie) zhasne. Keď je kompresor zapnutý, LED dióda aktuálnej tlakovej jednotky bude svietiť na bielo.

Automatické vypínanie.

Model AX65 je vybavený funkciou automatického vypnutia. Kompresor sa vypne po dosiahnutí požadovaného tlaku alebo ak napätie batérie klesne pod 10,0 V. Displej zostane zapnutý aj po automatickom vypnutí. V režime manuálneho prívodu vzduchu nedôjde k automatickému vypnutiu, pokiaľ sa nedosiahne maximálny menovitý tlak výrobku.

Dynamický interval.

Keď sa zariadenie na hustenie priblíži k nastavenému cieľovému tlaku, zariadenie na hustenie sa zapína a vypína (dynamický interval), aby sa zabezpečilo presné meranie tlaku. Zariadenie na hustenie meria, monitoruje a automaticky upravuje tlak počas každého dynamického intervalu. Dynamický interval môže pokračovať, kým zariadenie na hustenie nezabezpečí nastavený tlak.

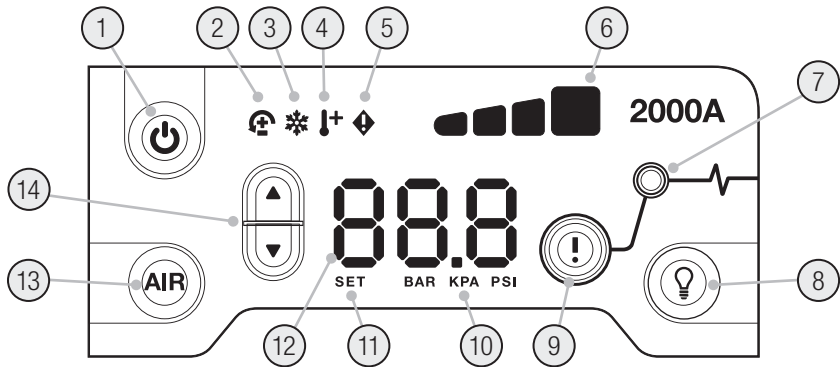
Režim manuálneho prívodu vzduchu.

Ak chcete prejsť do režimu manuálneho prívodu vzduchu, nastavte tlak na hodnotu 0,0. Stlačením tlačidla Air zapnete kompresor a ten bude pracovať, kým sa znova nestlačí tlačidlo Air (alebo sa nedosiahne maximálny limit tlaku výrobku, prípadne sa nevyskytne chyba, napríklad prehriatie atď.). Počas režimu manuálneho prívodu vzduchu sa na displeji striedajú LED diódy. Po vypnutí režimu manuálneho prívodu vzduchu sa na displeji zobrazí aktuálny tlak.

UPOZORNENIE.

REŽIM MANUÁLNEHO PRÍVODU VZDUCHU POUŽÍVAJTE S MIMORIADNOU OPATRNOSŤOU. AUTOMATICKÉ VYPNUTIE V REŽIME MANUÁLNEHO PRÍVODU VZDUCHU NASTANE LEN V PRÍPADE, AK SA DOSIAHNE MAXIMÁLNY TLAK VÝROBKU ALEBO AK NASTANE CHYBOVÝ STAV. REŽIM MANUÁLNEHO PRÍVODU VZDUCHU SA MUSÍ MANUÁLNE VYPNÚŤ OPĽATOVNÝM STLAČENÍM TLAČIDLO AIR.

Rozhranie



1.) Tlačidlo napájania Stlačením výrobok zapnete a vypnete alebo reštartujete režim Boost po 60-sekundovom časovom limite.

2.) LED dióda chybnej polarít Svieti červeno, ak svorky zistia opačnú polaritu.

3.) LED dióda nízkej teploty Svieti alebo bliká namodro, keď je vnútorná teplota príliš nízka.

4.) LED dióda vysokej teploty Svieti alebo bliká červeným svetlom, keď je vnútorná teplota príliš vysoká.

5.) LED dióda chyby Blikaním v rôznych sekvenciách (od 1 do 6 bliknutí) oznamuje chybové stavy.

6.) Úroveň vnútornej batérie Označuje úroveň nabitia vnútornej batérie.

7.) LED dióda funkcie Boost Svieti bielym svetlom pri aktivovanej funkcii Boost. Ak je výrobok správne pripojený k batérii, zariadenie AX65 automaticky rozpozná batériu a prejde do režimu Boost (keď je aktívna funkcia Manuálne ovládanie, LED dióda bliká na bielo).

8.) Tlačidlo režimu svetla Prepína medzi 7 režimami mimoriadne jasného svetla LED: 100% > 50% > 10% > SOS > blikanie > stroboskop > „VYP“

9.) Tlačidlo manuálneho ovládania Ak ho chcete aktivovať, stlačte a podržte tri (3) sekundy. **VÝSTRAHA: Vypne bezpečnostnú ochranu a manuálne vynúti zapnutie funkcie Boost. Používa sa len vtedy, keď je napätie batérie príliš nízke na to, aby sa dala rozpoznáť.**

10.) LED diódy jednotiek Na LED displeji bude svietiť vždy len jedna LED dióda jednotky („PSI“, „BAR“ a „KPA“), ktorá indikuje aktuálne jednotky tlaku. Keď bliká, pomocou tlačidiel „▲“ alebo „▼“ môžete prechádzať medzi jednotlivými jednotkami.

11.) LED dióda SET (Nastavenie) Svieti na žito, keď LED displej indikuje nastavený tlak.

12.) LED displej Keď sa batéria rozpozná pomocou svoriek, na displeji sa začne odpočítavať čas od 60 do 0, čím sa používateľovi zobrazí čas, ktorý má na naštartovanie vozidla. Keď sa na hadici zaznamená tlak, na displeji sa zobrazí aktuálny údaj o tlaku. Keď je hodnota tlaku na displeji vyššia ako 99,9, desatinná číslica sa nerozsvieti, čo signalizuje hodnotu 100 alebo vyššiu. V prípade chyby sa na displeji zobrazí typ chyby.

13.) Tlačidlo režimu VZDUCH Stlačením tlačidla spustíte Režim vzduchu a začnete nafukovanie.

14.) Tlačidlá šípok Podržaním oboch tlačidiel „▲“ a „▼“ aktivujete postup zmeny jednotiek tlaku. Keď LED displej svieti, zmeríte nastavený tlak tlačidlami „▲“ alebo „▼“.

Riešenie problémov

Chyba	Proces obnovy
Výrobok sa nezapne	Skontrolujte napätie batérie, nabite výrobok.
Nadmerná teplota	Vypnite výrobok a umiestnite ho na dobre vetranom mieste, počkajte, kým výrobok vychladne, a potom ho znova zapnite.
Nedostatočná teplota	Vypnite výrobok a umiestnite ho na miesto s odporúčanou prevádzkovou teplotou, pred opätovným zapnutím počkajte, kým sa výrobok zahreje.

	LED dióda chyby	Chyba displeja	Dôvod/Riešenie
	Nepreerušovane svieti načerveno	ERR CLR	Bola zistená opačná polarita. / Prehodte opačne pripojenia batérie.
	Jedno (1) bliknutie	ERR SRT	Bol zistený skrat na svorkách batérie. / Odstráňte všetky zafarženia, znovu pripojte svorky k batérii.
	Dvojité (2) bliknutie	ERR HIV	Zistené vysoké napätie na svorkách (zariadenie AX65 je pripojené k systému s napätím vyšším ako 12 V, napríklad 24 V).
	Štvorité (4) bliknutie	ERR CRG	Chyba časového limitu nabíjania (t. j. zariadenie AX65 bolo príliš dlho v režime objemového nabíjania).
	LED dióda vysokej teploty: Svieti		Výrobok je plne funkčný, no blíži sa k hornému teplotnému limitu. / Nechajte výrobok vychladnúť.
	LED dióda vysokej teploty: Bliká	ERR HOT	Výrobok je príliš horúci na štartovanie pomocou káblov, v tomto stave je k dispozícii iba baterka. / Nechajte výrobok vychladnúť.
	LED dióda nízkej teploty: Svieti		Výrobok je plne funkčný, no blíži sa k spodnému teplotnému limitu. / Nechajte výrobok zahriať.
	LED dióda nízkej teploty: Bliká	ERR CLD	Výrobok je príliš studený na štartovanie pomocou káblov, v tomto stave je k dispozícii len baterka./ Nechajte výrobok zahriať.

Technické špecifikácie

Maximálny prietok vzduchu pri 0 PSI	67 SLPM	Najvyšší menovitý prúd	2000A
Maximálny tlak	100 psi / 6,89 bar / 689,48 kPa	USB-C (vstup)	5V 1,5A/9V 3A/12V 3A/15V 3A/20V 3A
Počet valcov	1	USB-C (výstup)	5V 3A/9V 3A/12V 3A/15V 3A/20V 3A
Výkon motora	280W	Watt-hodiny	31,8Wh
Maximálny odber prúdu motora	22A	Typy batérii	12 V len olovené (mokrú, gélovú, MF, EFB, AGM)
Pracovný cyklus	7 min pri 30 PSI v zapnutom stave/53 min vo vypnutom stave	Teplota nabíjania	0 °C až +40 °C (32 °F až +104 °F)
Pracovný cyklus režimu manuálneho privodu vzduchu	5 min v zapnutom stave/55 min vo vypnutom stave	Prevádzková teplota	-20 °C až +50 °C (-4 °F až +122 °F)
Približný čas hustenia (0-40 PSI)	2 min +/- 10% s pneumatikou 205-65R16 95H	Skladovacia teplota	-20 °C až +50 °C (-4 °F až +122 °F)
Pracovný prúd	18A	Ochranný kryt	IP55
Napätie	14,8 V nominálne	Relatívna vlhkosť	0 až 95% bez kondenzácie
Lúmeny	60 Lúmeny	Chladenie	Prirodzené prúdenie
Snímač tlaku	Automatické vypínanie	Rozmery (D x Š x V)	21,46 x 9,96 x 13,89 cm (8,45 x 3,92 x 5,47 palca)
Vnútoraná batéria	31,8 Wh lítovo-iónová	Hmotnosť	3,15 kg (6,95 lb)

NOCO – Ročná (1 rok) obmedzená záruka.

DÔLEŽITÉ: POUŽÍVANÍM TOHTO VÝROBKU SÚHLASÍTE S PODMIENKAMI JEDNOROČNEJ (1) OBMEDZENEJ ZÁRUKY SPOLOČNOSTI NOCO (ĎALEJ LEN „ZÁRUKA“), AKO JE UVEDENÉ NIŽŠIE. NEPOUŽÍVAJTE VÝROBOK, KÝM SI NEPREČÍTATE PODMIENKY ZÁRUKY. AK S PODMIENKAMI ZÁRUKY NESÚHLASÍTE, VÝROBOK NEPOUŽÍVAJTE A VRAŤTE HO.

TÁTO ZÁRUKA VÁM POSKYTUJE ŠPECIFICKÉ ZÁKONNÉ PRÁVA A MÔŽETE MAŤ ĎALŠIE PRÁVA, KTORÉ SA LIŠIA V ZÁVISLOSTI OD ŠTÁTU, KRAJINY ALEBO REGIÓNU. OKREM PRÍPADOV POVOLENÝCH ZÁKONOM SPOLOČNOSŤ NOCO NEVYLUČUJE, NEOBMEDZUJE ANI NEPOZASTAVUJE INÉ PRÁVA, KTORÉ MÔŽETE MAŤ, VRÁTANE TÝCH, KTORÉ MÔŽU VYPLYŤ Z NEDODRŽANIA KÚPNEJ ZMLUVY. NA ÚPLNÉ POCHOPENIE SVOJICH PRÁV BY STE SI MALI PREČITAŤ ZÁKONY SVOJHO ŠTÁTU, KRAJINY ALEBO REGIÓNU.

V ROZSAHU POVOLENOM ZÁKONOM SÚ TÁTO ZÁRUKA A UVEDENÉ OPRAVNÉ PROSTRIEDKY VÝLUČNÉ A NAHRÁDZAJÚ VŠETKY OSTATNÉ ZÁRUKY, OPRAVNÉ PROSTRIEDKY A PODMIENKY, ČI UŽ ÚSTNE, PÍSMENNÉ, ZÁKONNÉ, VÝSLOVNÉ ALEBO PREDPOKLADANÉ. SPOLOČNOSŤ NOCO SA ZRIEKA VŠETKÝCH ZÁKONNÝCH A PREDPOKLADANÝCH ZÁRUK VRÁTANE, BEZ OBMEDZENIA, ZÁRUK PREDAJNOSTI A VHODNOSTI NA KONKRÉTNY ÚČEL A ZÁRUK PROTI SKRYTÝM ALEBO NEZJAVNÝM CHYBÁM V ROZSAHU POVOLENOM ZÁKONOM. POKIAĽ SA TAKÝCHTO ZÁRUK NEMOŽNO ZRIEČŤ, SPOLOČNOSŤ NOCO OBMEDZUJE TRVANIE A OPRAVNÉ PROSTRIEDKY TAKÝCHTO ZÁRUK NA TRVANIE TEJTO VÝSLOVNEJ ZÁRUKY A PODĽA ROZHODNUTIA SPOLOČNOSTI NOCO OPRÁVU ALEBO VÝMENU VÝROBKOV OPÍSANÝCH NIŽŠIE. NIEKTORÉ ŠTÁTY, KRAJINY A REGIÓNY NEPOVOĽUJÚ OBMEDZENIE DOBY TRVANIA PREDPOKLADANEJ ZÁRUKY ALEBO PODMIENKY, TAKŽE VYŠŠIE UVEDENÉ OBMEDZENIE SA NA VÁS NEMUSÍ VZŤAHOVAŤ.

Spoločnosť NOCO poskytuje záruku na výrobky značky NOCO obsiahnuté v originálnom balení (ďalej len „výrobok NOCO“) na chyby materiálu a spracovania pri bežnom používaní v súlade so zverejnenými pokynmi spoločnosti NOCO počas JEDNÉHO (1) ROKA od dátumu pôvodného maloobchodného nákupu alebo dátumu dodania koncovým používateľom (ďalej len „záručná doba“). Medzi zverejnené pokyny spoločnosti NOCO patria okrem iného informácie uvedené v tejto záruke, technické špecifikácie a návody na použitie. Pre koncových používateľov, ktorí si zakúpia zariadenie v Európskej únii (EÚ), Európskej zóne voľného obchodu (EZVO), oblasti Northern Polices alebo Spojenom kráľovstve, sa záručná doba môže predĺžiť minimálne na DVA (2) ROKY. V NIEKTORÝCH ŠTÁTOCH, KRAJINÁCH ALEBO REGIÓNOCH MÔŽU VNÚTROŠTÁTNE PRÁVNE PREDPISY STANOVÍŤ DLHŠIE ZÁRUČNÉ DOBY. Výhody tejto obmedzenej záruky sú preto určené na doplnenie, a nie na nahradenie práv, ktoré poskytujú zákony na ochranu spotrebiteľa.

ZODPOVEDNOSŤ SPOLOČNOSTI NOCO JE OBMEDZENÁ NA VÝMENU ALEBO OPRÁVU. SPOLOČNOSŤ NOCO NENESIE ZODPOVEDNOSŤ ZA ŽIADNE OSOBITNÉ, NÁHODNÉ, NÁSLEDNÉ ANI EXEMPLÁRNE ŠKODY VYPLYVAJÚCE Z PORUŠENIA ZÁRUKY ALEBO PODMIENOK ALEBO NA ZÁKLADE AKEJKOL'VEK INEJ PRÁVNEJ TEÓRIE, OKREM INÉHO VRÁTANE UŠLÉHO ZISKU, UŠLÉHO PRÍJMU, UŠLÉHO OBCHODU, ŠKODY NA MAJETKU, ZRANENIA OSÔB ALEBO AKEJKOL'VEK NEPRIAMEJ ALEBO NÁSLEDNEJ STRATY ALEBO ŠKODY.

Táto záruka je neprenosná a nevzťahuje sa na náklady na spätné balenie a prepravu. Táto záruka sa nevzťahuje: (a) na poškodenie spôsobené nehodou, zneužitím, nesprávnym používaním, požiarom, kontaktom s tekutinou alebo inou vonkajšou príčinou, (b) nesprávnou manipuláciou, nesprávnou inštaláciou, úpravami, demontážou alebo pokusom o neautorizovanú opravu, (c) kozmetické poškodenie – ako sú preliačiny alebo škrabance – ktoré nemá vplyv na funkčnosť výrobku, (d) na poškodenie spôsobené prevádzkou výrobku mimo zverejnených pokynov spoločnosti NOCO, (e) na chyby spôsobené bežným opotrebovaním alebo inak spôsobené bežným starnutím výrobku, alebo (f) ak bolo z výrobku odstránené alebo poškodené akékoľvek sériové číslo.

Ak počas záručnej doby uplatníte nárok, spoločnosť NOCO podľa vlastného uváženia: (a) opraví výrobok, ktorý bol otestovaný a vyhovel našim funkčným požiadavkám, (b) vymení výrobok za náhradný výrobok rovnakého modelu (alebo s vašim súhlasom za výrobok, ktorý má rovnaké alebo v podstate podobné vlastnosti ako pôvodný výrobok – napr. iný model s rovnakými funkciami), ktorý je nový alebo podobný novému a bol otestovaný a vyhovel našim funkčným požiadavkám, alebo (c) vymení výrobok za vrátenie kúpnej ceny. Na spracovanie nárokov na obmedzenú záruku vyžadujeme určité informácie vrátane dokladu o kúpe. Ak chcete uplatniť nárok v rámci obmedzenej záruky, obráťte sa na podporu spoločnosti NOCO na adrese:

(Web)	https://no.co/support	(UK)	+44 20 4520 7738	(AU)	+61 2 4062 0068
(E-mail)	support@no.co	(EÚ)	+31 20 214 0047	(JP)	+81 3 6893 3017
(US/CA/MX)	+1.800.456.6626				

For more information and support visit:

www.no.co/support

For patent information visit www.no.co/ip

NOCO[®] HQ

30339 Diamond Parkway,
#102, Glenwillow, OH
44139 USA.

+1 800 456 6626

NOCO[®] EU

Kabelweg 57,
1014BA Amsterdam,
The Netherlands.

+31 20 214 0047

NOCO[®] UK

4 Winsley Street,
W1W 8HF London,
United Kingdom

+44 20 4520 7738

NOCO[®] AU

Rialto, West Podium,
Level Mezzanine 2 (M2),
525 Collins Street,
Melbourne, Australia 3000

+61 2 4062 0068

NOCO[®] JP

5F Okura Bekkan
3-4-1 Ginza Chuo-ku
Tokyo, 104-0061

+81 3 6893 3017

NOCO[®]

AX65.07282025A

UN38.3

